

## **DEUTSCHER BUNDESTAG**

15. Wahlperiode  
Ausschuss für Bildung, Forschung  
und Technikfolgenabschätzung  
(17. Ausschuss)

Berlin, den 6.10.2003

Tel.: 227 - 3 28 61  
Fax: 227 - 3 68 45  
(Sekretariat)

Tel.: 227 - 3 02 99  
Fax: 227 - 3 63 27  
(Sitzungssaal)

## **Mitteilung**

**Die 17. Sitzung  
des Ausschusses für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung  
findet statt am:**

**Mittwoch, dem 15. Oktober 2003, 9:30 Uhr**

**Sitzungsort: Paul-Löbe-Haus, Berlin**

**Sitzungssaal: E 300**

*Die Sitzung ist nicht öffentlich.*

**INTRANET:** *Plenum und Ausschüsse/Ausschüsse (DIA)/  
Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung/Aktuelles  
(mit aktuellem Stand und verlinkten Beratungsvorlagen)*

**INTERNET:** *www.bundestag.de  
Gremien/Ausschüsse/Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgen-  
abschätzung/Tagesordnungen des Ausschusses*

# Tagesordnung

1. **Abschließende Beratung:**  
**Entwurf eines Gesetzes**  
**Gesetzentwurf der Bundesregierung über die Feststellung des Bundeshaushaltsplans für das Haushaltsjahr 2004 (Haushaltsgesetz 2004)**  
**BT-Drucksache: [15/1500](#)\***  
**Einzelplan 30**  
 Beratungsunterlagen:  
 A-Drs. [15\(17\)114](#)neu\*,+**Vorblatt\***  
 A-Drs. [15\(17\)115](#)neu\*,+**Vorblatt\***  
 A-Drs. 15(17)[119 a\\*](#), [b\\*](#), [c\\*](#), [d\\*](#)
- Federführend:**  
 Haushaltsausschuss  
**Gutachtlich:**  
 Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung  
**Berichterstatter/in:**  
 Abg. Jörg Tauss (SPD)  
 Abg. Katherina Reiche (CDU/CSU)  
 Abg. Hans-Josef Fell (B90/GRUENE)  
 Abg. Cornelia Pieper (FDP)
2. **Antrag der Abgeordneten Hubert Hüppe, Christa Nickels, René Röspel, Thomas Rachel, Dr. Wolfgang Wodarg und weitere Abgeordnete**  
**Forschungsförderung der Europäischen Union unter Respektierung ethischer und verfassungsmäßiger Prinzipien der Mitgliedstaaten**  
**BT-Drucksache: [15/1310](#)\***
- Federführend:**  
 Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung  
**Mitberatend:**  
 Rechtsausschuss  
 Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit  
 Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft  
 Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend  
 Ausschuss für Gesundheit und Soziale Sicherung  
 Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe  
 Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union
- Voten angefordert für den:**  
**15.10.2003**

in Verbindung mit

3. **Antrag der Abgeordneten Ulrike Flach, Cornelia Pieper, Christoph Hartmann (Homburg), Birgit Homburger, Horst Friedrich (Bayreuth) und weitere Abgeordnete**

**Kein Ausstieg aus der gemeinsamen Verantwortung für die europäische Stammzellforschung**

**BT-Drucksache: [15/1346](#)\***

**Federführend:**

Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung

**Mitberatend:**

Rechtsausschuss

Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit

Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft

Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend

Ausschuss für Gesundheit und Soziale Sicherung

Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe

Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union

**Voten angefordert für den:**

**15.10.2003**

*in Verbindung mit*

4. **Bericht des BMBF  
an den Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung  
zum Stand der Forschung mit adulten Stammzellen**

**Selbstbefassung**

**A-Drucksache: [15\(17\)83](#)\***

*in Verbindung mit*

5. **DFG-Gutachten zu den strafrechtlichen Grundlagen und Grenzen der Forschung mit humanen embryonalen Stammzellen**

**Selbstbefassung**

**Berichterstatter/in:**

Abg. René Röspe (SPD)

Abg. Katherina Reiche (CDU/CSU)

Abg. Hans-Josef Fell (B90/GRUENE)

Abg. Ulrike Flach (FDP)

**6. Gesetzentwurf der Fraktionen SPD und BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN**

**Entwurf eines Dritten Gesetzes für moderne Dienstleistungen am Arbeitsmarkt**

**BT-Drucksache: [15/1515\\*](#)**

***Federführend:***

Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit

***Mitberatend:***

Innenausschuss

Sportausschuss

Rechtsausschuss

Finanzausschuss

Haushaltsausschuss

Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft

Verteidigungsausschuss

Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend

Ausschuss für Gesundheit und Soziale Sicherung

Ausschuss für Verkehr, Bau- und Wohnungswesen

Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung

Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung

Ausschuss für Tourismus

Ausschuss für Kultur und Medien

**Frist für die Abgabe der Voten:**

**15.10.2003**

*in Verbindung mit*

7. **Antrag der Abgeordneten Dirk Niebel, Rainer Brüderle, Angelika Brunkhorst, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der FDP**

**Neuordnung der Bundesanstalt für Arbeit**

**BT-Drucksache: [15/1576\\*](#)**

***Federführend:***

Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit

***Mitberatend:***

Innenausschuss

Sportausschuss

Rechtsausschuss

Finanzausschuss

Haushaltsausschuss

Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft

Verteidigungsausschuss

Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend

Ausschuss für Gesundheit und Soziale Sicherung

Ausschuss für Verkehr, Bau- und Wohnungswesen

Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung

Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung

Ausschuss für Tourismus

Ausschuss für Kultur und Medien

***Berichterstatter/in:***

Abg. Ernst Kuchler (SPD)

Abg. Werner Lensing (CDU/CSU)

Abg. Grietje Bettin (B90/GRUENE)

Abg. Cornelia Pieper (FDP)

**Frist für die Abgabe der Voten:**

**15.10.2003**

**8. Gesetzentwurf der Fraktionen SPD und BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN**

**Entwurf eines Vierten Gesetzes für moderne Dienstleistungen am Arbeitsmarkt**

**BT-Drucksache: [15/1516\\*](#)**

**Federführend:**

Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit

**Mitberatend:**

Innenausschuss

Sportausschuss

Rechtsausschuss

Finanzausschuss

Haushaltsausschuss

Verteidigungsausschuss

Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend

Ausschuss für Gesundheit und Soziale Sicherung

Ausschuss für Verkehr, Bau- und Wohnungswesen

Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung

Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung

Ausschuss für Tourismus

Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union

Ausschuss für Kultur und Medien

**Frist für die Abgabe der Voten:  
15.10.2003**

*in Verbindung mit*

**9. Gesetzentwurf der Fraktion der CDU/CSU**

**Entwurf eines Gesetzes zur Sicherung der Existenzgrundlagen**

**(Existenzgrundlagengesetz - EGG)**

**BT-Drucksache: [15/1523\\*](#)**

**Federführend:**

Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit

**Mitberatend:**

Innenausschuss

Sportausschuss

Rechtsausschuss

Finanzausschuss

Haushaltsausschuss

Verteidigungsausschuss

Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend

Ausschuss für Gesundheit und Soziale Sicherung

Ausschuss für Verkehr, Bau- und Wohnungswesen

Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung

Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung

Ausschuss für Tourismus

Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union

Ausschuss für Kultur und Medien

**Frist für die Abgabe der Voten:  
15.10.2003**

*in Verbindung mit*

10. **Gesetzentwurf der Fraktion der CDU/  
CSU**

**Entwurf eines Gesetzes zur Änderung  
des Grundgesetzes**

**(Einfügung eines Artikels 106b)**

**BT-Drucksache: [15/1527\\*](#)**

**Federführend:**

Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit

**Mitberatend:**

Innenausschuss

Sportausschuss

Rechtsausschuss

Finanzausschuss

Haushaltsausschuss

Verteidigungsausschuss

Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und  
Jugend

Ausschuss für Gesundheit und Soziale  
Sicherheit

Ausschuss für Verkehr, Bau- und  
Wohnungswesen

Ausschuss für Bildung, Forschung und  
Technikfolgenabschätzung

Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit  
und Entwicklung

Ausschuss für Tourismus

Ausschuss für die Angelegenheiten der  
Europäischen Union

Ausschuss für Kultur und Medien

**Frist für die Abgabe der Voten:  
15.10.2003**

*in Verbindung mit*

11. **Antrag der Abgeordneten Dirk Niebel, Dr. Heinrich L. Kolb, Daniel Bahr (Münster), weiterer Abgeordneter und der Fraktion der FDP**  
**Arbeitslosenhilfe und Sozialhilfe zu einem beschäftigungsfördernden kommunalen Sozialgeld zusammenführen**  
**BT-Drucksache: [15/1531](#)\***
- Federführend:**  
Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit
- Mitberatend:**  
Innenausschuss  
Sportausschuss  
Rechtsausschuss  
Finanzausschuss  
Haushaltsausschuss  
Verteidigungsausschuss  
Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend  
Ausschuss für Gesundheit und Soziale Sicherung  
Ausschuss für Verkehr, Bau- und Wohnungswesen  
Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung  
Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung  
Ausschuss für Tourismus  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union  
Ausschuss für Kultur und Medien
- Berichterstatter/in:**  
Abg. Ernst Küchler (SPD)  
Abg. Werner Lensing (CDU/CSU)  
Abg. Grietje Bettin (B90/GRUENE)  
Abg. Cornelia Pieper (FDP)
- Frist für die Abgabe der Voten:**  
**15.10.2003**
12. **Bericht des BMWA**  
**Sachstand zum neuen Energieforschungsprogramm der Bundesregierung**  
**Selbstbefassung**  
**A-Drucksache: [15\(17\)129](#)\***
- Berichterstatter/in:**  
Abg. Ulrich Kasparick (SPD)  
Abg. Axel Fischer (Karlsru.-Land) (CDU/CSU)  
Abg. Hans-Josef Fell (B90/GRUENE)  
Abg. Cornelia Pieper (FDP)

13. **Antrag der Abgeordneten Günter Nooke, Bernd Neumann (Bremen), Renate Blank, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der CDU/CSU**  
**Fusion der Kulturstiftung der Länder und der Kulturstiftung des Bundes**  
**BT-Drucksache: [15/1099](#)\***
- Federführend:**  
Ausschuss für Kultur und Medien
- Mitberatend:**  
Innenausschuss  
Haushaltsausschuss  
Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung

*in Verbindung mit*

14. **Antrag der Abgeordneten Hans-Joachim Otto (Frankfurt), Helga Daub, Rainer Funke, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der FDP**  
**Fusion der Kulturstiftung des Bundes mit der Kulturstiftung der Länder**  
**BT-Drucksache: [15/1113](#)\***
- Federführend:**  
Ausschuss für Kultur und Medien
- Mitberatend:**  
Innenausschuss  
Haushaltsausschuss  
Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung
- Berichterstatter/in:**  
Abg. Jörg Tauss (SPD)  
Abg. Ernst-Reinhardt Beck (Reutlingen) (CDU/CSU)  
Abg. Ursula Sowa (B90/GRUENE)  
Abg. Christoph Hartmann (Homburg) (FDP)

15. **Antrag der Abgeordneten Monika Griefahn, Eckhardt Barthel (Berlin), Detlef Dzembritzki, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der SPD sowie der Abgeordneten Dr. Antje Vollmer, Claudia Roth (Augsburg), Volker Beck (Köln), weiterer Abgeordneter und der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN**  
**50 Jahre Deutsche Welle - Zukunft und Modernisierung des Deutschen Auslandsrundfunks**  
**BT-Drucksache: [15/1214](#)\***
- Federführend:**  
Ausschuss für Kultur und Medien
- Mitberatend:**  
Auswärtiger Ausschuss  
Haushaltsausschuss  
Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung  
Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union

*in Verbindung mit*

16. **Antrag der Abgeordneten Bernd Neumann (Bremen), Günter Nooke, Renate Blank, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der CDU/CSU**  
**50 Jahre Deutsche Welle - Perspektiven für die Zukunft**  
**BT-Drucksache: [15/1208](#)\***
- Federführend:**  
Ausschuss für Kultur und Medien
- Mitberatend:**  
Auswärtiger Ausschuss  
Haushaltsausschuss  
Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung  
Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union
- Berichterstatter/in:**  
Abg. Heinz Schmitt (Landau) (SPD)  
Abg. Ernst-Reinhardt Beck (Reutlingen) (CDU/CSU)  
Abg. Ursula Sowa (B90/GRUENE)  
Abg. Christoph Hartmann (Homburg) (FDP)
17. **Antrag der Abgeordneten Helmut Heiderich, Dr. Norbert Röttgen, Dr. Maria Böhmer, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der CDU/CSU**  
**Die europäische Biopatentrichtlinie von 1998 umsetzen**  
**BT-Drucksache: [15/1024\(neu\)](#)\***
- Federführend:**  
Rechtsausschuss
- Mitberatend:**  
Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit  
Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft  
Ausschuss für Gesundheit und Soziale Sicherung  
Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit  
Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union
- in Verbindung mit*

18. **Antrag der Abgeordneten Rainer Funke, Ulrike Flach, Daniel Bahr (Münster), weiterer Abgeordneter und der Fraktion der FDP**  
**Rechtsicherheit für biotechnologische Erfindungen durch schnelle Umsetzung der Biopatentrichtlinie**  
**BT-Drucksache: [15/1219](#)\***
- Federführend:**  
 Rechtsausschuss
- Mitberatend:**  
 Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit  
 Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft  
 Ausschuss für Gesundheit und Soziale Sicherung  
 Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit  
 Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung  
 Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union
- Berichterstatter/in:**  
 Abg. René Röspel (SPD)  
 Abg. Katherina Reiche (CDU/CSU)  
 Abg. Hans-Josef Fell (B90/GRUENE)  
 Abg. Ulrike Flach (FDP)
19. **Antrag der Abgeordneten Dr. Heinz Riesenhuber, Karl-Josef Laumann, Dagmar Wöhl, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der der CDU/CSU**  
**Für eine neue Beteiligungskultur - Eigenkapitalsituation von jungen Technologieunternehmen durch Mobilisierung von Beteiligungskapital und Mitarbeiterbeteiligungen verbessern**  
**BT-Drucksache: [15/815](#)\***
- Federführend:**  
 Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit
- Mitberatend:**  
 Rechtsausschuss  
 Finanzausschuss  
 Haushaltsausschuss  
 Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft  
 Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung  
 Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union
- Berichterstatter/in:**  
 Abg. Jörg Tauss (SPD)  
 Abg. Helge Braun (CDU/CSU)  
 Abg. Hans-Josef Fell (B90/GRUENE)  
 Abg. Cornelia Pieper (FDP)

**20. Antrag der Abgeordneten Peter Hintze, Michael Stübgen, Peter Altmaier, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der CDU/CSU**

**Zum Stand der Beratungen des EU-Verfassungs-Vertrages**

**BT-Drucksache: [15/1207\\*](#)**

***Federführend:***

Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union

***Mitberatend:***

Auswärtiger Ausschuss

Innenausschuss

Sportausschuss

Rechtsausschuss

Haushaltsausschuss

Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit

Ausschuss für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft

Verteidigungsausschuss

Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend

Ausschuss für Gesundheit und Soziale Sicherung

Ausschuss für Verkehr, Bau- und Wohnungswesen

Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit

Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe

Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung

Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung

Ausschuss für Tourismus

Ausschuss für Kultur und Medien

***Berichterstatter/in:***

Abg. Dr. Ernst Dieter Rossmann (SPD)

Abg. Thomas Rachel (CDU/CSU)

Abg. Ursula Sowa (B90/GRUENE)

Abg. Christoph Hartmann (Homburg) (FDP)

## 21. EU-Vorlagen zur Kenntnisnahme:

- 21.a Legislative Entschließung des Europäischen Parlaments**
- zu dem Vorschlag für einen Beschluss des Rates zum Abschluss eines Abkommens zur Verlängerung des Abkommens über die wissenschaftlich-technische Zusammenarbeit zwischen der Europäischen Gemeinschaft und der Regierung der Russischen Föderation (KOM(2003) 95 - C5-0106/2003 - 2003/0041(CNS))**
- EuB-EP: [996](#)\***
- Sammelüberweisung: [15/1280](#)\* 1.4
- Federführend:**  
Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung
- 
- 21.b Vorschlag für einen Beschluss des Rates**
- über den Abschluss des Abkommens über die wissenschaftlich-technische Zusammenarbeit zwischen der Europäischen Gemeinschaft und der Republik Chile**
- KOM-Nr.(2003) 82 endg.;**  
**Ratsdok.-Nr.: [6716/03](#)\***
- Sammelüberweisung: [15/1280](#)\* 2.1
- [15\(17\)55](#)\* Stellungnahme der Bundesregierung
- Federführend:**  
Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung
- Mitberatend:**  
Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung
- Voten angefordert für den:**  
**15.10.2003**
- 
- 21.c Mitteilung der Kommission**
- In die Forschung investieren: Aktionsplan für Europa**
- KOM-Nr.(2003) 226 endg.;**  
**Ratsdok.-Nr.: [8860/03](#)\***
- Sammelüberweisung: [15/1280](#)\* 2.11
- [15\(17\)92](#)\* Stellungnahme der Bundesregierung
- Federführend:**  
Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung
- Mitberatend:**  
Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union
- Voten angefordert für den:**  
**15.10.2003**

**21.e Mitteilung der Kommission**

**an das Europäische Parlament, den Rat  
und den Europäischen Wirtschafts- und  
Sozialausschuss**

**Europäische Stiftung für Berufsbildung**

**KOM-Nr.(2003) 287 endg.;**

**Ratsdok.-Nr.: [10223/03](#)\***

Sammelüberweisung: [15/1547](#)\* 2.16

***Federführend:***

Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit

***Mitberatend:***

Haushaltsausschuss

Ausschuss für Bildung, Forschung und  
Technikfolgenabschätzung

**Frist für die Abgabe der Voten:**

**15.10.2003**

**21.f Beschluss des Rates**

**Entwurf für einen Beschluss des Rates  
über die Aufstellung der Satzung des  
Beratenden Ausschusses für Berufs-  
bildung**

**KOM-Nr.(2003) 394 endg.;**

**Ratsdok.-Nr.: [11177/03](#)\***

Sammelüberweisung: [15/1547](#)\* 2.78

***Federführend:***

Ausschuss für Wirtschaft und Arbeit

***Mitberatend:***

Ausschuss für Bildung, Forschung und  
Technikfolgenabschätzung

Ausschuss für die Angelegenheiten der  
Europäischen Union

**Frist für die Abgabe der Voten:**

**15.10.2003**

**Ulrike Flach, MdB**  
*Vorsitzende*